A

الأمم المتحدة

A/47/167
21 April 1992
ARABIC

الجمعية العامة



الجمعية العامة

البند ٦٩ من القائمة الأولية*
استعراض تنفيذ الإعلان الخاص
بتعزيز الأمن الدولي

رسالة مؤرخة في ١٢ نيسان/أبريل ١٩٩٢ ،
موجهة إلى الأمين العام من الممثل
الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

أتشرف بإن أحيل إليكم طيه ، باللغتين الانكليزية والفرنسية ، نسخ البيان
المادر في لشبونة وبروكسل في ١١ نيسان/أبريل ١٩٩٢ بشأن البوسنة والهرسك (انظر
المرفق) .

وأكون ممتنًا لكم لو عملتم على تعميم نسخ هذه الرسالة ومرافقها يومغهما وثيقة
رسمية من وثائق الجمعية العامة في إطار البند ٦٩ من القائمة الأولية .

(توقيع) فرناندو رينو
سفير البرتغال
الممثل الدائم لدى الأمم المتحدة

. A/47/50

*

.../...

220492 220492 220492 (٩٣) ٨٧- 92-17610

مرفق

بيان بشأن البوسنة والهرسك صادر عن الاتحاد الأوروبي ودوله الأعضاء في 11 نيسان / ابريل 1995

يود الاتحاد ودوله الأعضاء الإعراب عن قلقهم العميق إزاء حالة الأمن في البوسنة والهرسك ، ويناشدون جميع الأطراف وقف إطلاق النار فورا . وهم يؤكدون من جديد الضرورة المطلقة لاحترام جميع الأطراف إعلان المبادئ الذي تمت الموافقة عليه في ماراجيفو في 18 آذار / مارس 1995 ، ويناشدونهم التوصل إلى حل ملمي قائم على التفاوض في إطار المحادثات المتعلقة بالتسويات الدستورية بشأن البوسنة والهرسك الجارية في ظل إشراف مؤتمر الاتحاد الأوروبي للسلم .

إن الاتحاد ودوله الأعضاء يؤكدون من جديد تأييدهم الحازم لمبدأ السلامة الإقليمية لجمهورية البوسنة والهرسك بوصفه الأصلي الذي لا جدال عليه لأي نظام دستوري . وهم يعلنون بوضوح أنه لن يقبل بأي انتهاكات لهذا المبدأ وان أية انتهاكات سوف يترتب عليها آثار على علاقات مرتكبيها المقبالة مع الاتحاد .

إن الاتحاد ودوله الأعضاء يحثون جميع القوات العسكرية وشبه العسكرية العاملة في البوسنة والهرسك ، الامتناع عن أي عمل من شأنه أن ينتهك سيادة جمهورية أو يعرض للخطر عملية السلم الجارية الان . وهم ينشادون في هذا المدد الحكومتين الصربية والكرواتية ممارسة نفوذهما الذي لا ينكر فيه لوضع حد للتدخل في شؤون جمهورية مستقلة ، مع الإدانة العلنية غير المتحفظة لاستخدام القوة في البوسنة والهرسك .